

# Hiroshima NOW

No. 43  
2025. 11

Hiroshima NOW”是广岛市多语言信息月刊”，从广岛市的宣传报“广岛市民和市政”中部分摘取发布的月刊。有中文、日语、英语、西班牙语、越南语、葡萄牙语版本。

“Hiroshima NOW”可以在国际市民交流课的网页 [https://hircd.jp/hiroshima\\_now](https://hircd.jp/hiroshima_now) 中阅览。另外，在市内公共设施等处可以自由拿取。

“广岛市民和市政”、可以登录广岛市的官方网站阅览。

“广岛市民和市政”、通过自动翻译还可以阅览英语，中文，韩语，葡萄牙语，西班牙语，越南语，菲力宾语等页面。

## 话 题

- 活动信息
- 有关可以选择入学小学
- 有关育儿家庭的援助
- 有关青年护理者的支援 (Young carer)
- 有关新冠、流感的定期疫苗接种的补助
- 11月、12月30日~1月3日的假日扔垃圾日程表

### 发行・编辑

公益财团法人广岛和平文化中心 国际市民交流课

〒730-0811 广岛县广岛市中区岛町 1-5

电话. 082-242-8879 传真. 082-242-7452

Email : [internat@pcf.city.hiroshima.jp](mailto:internat@pcf.city.hiroshima.jp)

Website : [https://h-ircd.jp/hiroshima\\_now](https://h-ircd.jp/hiroshima_now)



## 活动信息

イベント情報

### 广岛城大菊花展

😊 可以欣赏到大约 1500 盆不同种类的菊花。

时间：10月25日（周六）～11月9日（周日） 10:00～16:30

※11月9日15:30 结束。

地点：広島城二の丸（中区基町 21-1）

交通：

- ① 从路面电车的“紙屋町東”或“紙屋町西”站步行 15 分钟
- ② 从广岛巴士中心步行 12 分钟
- ③ 乘坐广岛观光巴士（橙色路线或柠檬路线），在广岛城（护国神社前）下车步行 6 分钟。

费用：免费

咨询：广岛祭委员会 电话：. 082-554-1813



### 檀香山日 一姐妹・友好城市纪念活动一

时间：11月8日（周六） 14:00～16:00

地点：广岛站南口地下广场

交通：在 JR 广岛站下车步行 1 分钟

费用：免费

内容：呼拉舞、尤克里里演奏等舞台表演、檀香山市介绍展示等

咨询：广岛和平文化中心国际市民交流课 电话. 082-242-8879

<https://h-ircd.jp/>



### 国际艺术节 2025

时间：11月16日（周日） 10:00～16:00

地点：广岛国际会议场（中区中岛町 1-5 和平公园内）

交通：和平纪念公园站下车

内容：舞台表演、美食摊、日本和世界文化体验角等

此外，还有面对外国人的签证等咨询角（免费）。

※有些活动需要提前预约。详情请咨询。

咨询：广岛和平文化中心国际市民交流课 电话. 082-242-8879

<https://h-ircd.jp/>



## 紅葉茶会

时间：11月16日（周日） 9:30～15:00

地点：缩景园（中区上织町2-11）

交通：乘路面电车白岛线在“缩景园前”下车

费用：800日元

※需要买缩景园门票。

【缩景园门票】一般 350日元、大学生 150円、高中生以下 免费

咨询：缩景园 电话：082-221-3620



## 广岛灯饰 2025

😊 广岛的街道被五彩缤纷的彩灯装饰，就像进入了童话世界。是每年冬天的惯例活动。

时间：2025年11月17日（周一）～2026年1月3日（周六） 17:30～22:30

※11月17日举行开幕式、18:00开始点灯。

地点：和平大道中心部，广岛车站周边

咨询：广岛点灯执行委员会 电话：082-554-1813（平日9:00～17:45）

<https://www.dreamination.com/>



## 胡子大祭（えべっさん）

😊 胡子大祭是广岛三大祭祀活动之一。举办活动的神社位于中区胡町，销售吉祥物，还有美食大排档等，还可以买到各种平安符。

时间：11月18日（周二）～20日（周四） 10:00～22:00

地点：胡子神社（中区胡町5-14）

交通：乘路面电车在“胡子町”下车，或在“八丁堀”下车

咨询：胡子神社 电话：082-2 41-6268



## 广岛国际电影节

😊 除了放映电影外，还有来自日本和国外导演・演员的脱口秀和研讨会。电影节最后一天还将举行“国际短片比赛”的颁奖式

时间：11月28日（金）～30日（日）

地点：NTT Cred Hall（中区基町 Cred-Pacela, 11楼）等

交通：

NTT Cred Hall：在“纸屋町东”或“纸屋町西”下车步行3分钟

横川电影院：在横川站下车步行3分钟

门票：需要购买。详情请确认下方网页。

咨询：广岛国际电影节事务所 电话：082-228-5226

主页：<https://hiff.jp/>



## 2025 广岛城市运动

时间：11 月 29 日（周六） 10:00～16:00

※如遇下雨，将推迟到 11 月 30 日周日。如果 30 日下雨，活动将被取消。

地点：广岛公园广场（中区基町 5 号）

交通：乘路面电车在“纸屋町西”或“原子弹爆炸圆顶屋前”下车

竞技运动：滑板、小轮车平地、跑酷、三人行车、剑玉、硬地滚球、电子竞技

咨询：广岛电视台活动信息中心

电话：082-567-2500（平日 10:00～18:00） <https://www.hvtv.jp/husf2025/>



## 有关可以选择入学小学

入学する小学校を変更できます 「ひろしま市民と市政」10 月 1 日号（p3）

如果 2026 年 4 月 1 日入学的小学（下方的指定学校），学生非常多时※、可以选择上其他学校。

### 申请期间

从 2026 年 1 月末收到广岛市发送的入学通知书到 2026 年 3 月 31 日

※如果班级名额已满，可能会结束受理。如果想换小学、**尽量在 2 月中旬前申请。**



### 申请方法

请携带入学通知书※前往教育委员会学事课或就读学校。

※广岛市在 2026 年 1 月末邮寄入学通知书。

### 可以入学的学校

| 区    | 指定学校  | 可以入学的学校                              |
|------|-------|--------------------------------------|
| 中区   | 千田小学校 | 竹屋小学校、中岛小学校、吉岛东小学校                   |
| 东区   | 牛田小学校 | 早稻田小学校、牛田新町小学校、尾长小学校、白岛小学校           |
| 南区   | 宇品小学校 | 宇品东小学校、翠绿町小学校、元宇品小学校                 |
| 西区   | 井口小学校 | 鈴峰小学校、井口明神小学校、井口台小学校、五日市东小学校、五日市南小学校 |
| 安佐南区 | 川内小学校 | 绿井小学校、中筋小学校、古市小学校、梅林小学校、口田东小学校、口田小学校 |
|      | 伴小学校  | 安北小学校、安西小学校、伴东小学校、大塚小学校、伴南小学校、久地南小学校 |

|     |                    |                                     |
|-----|--------------------|-------------------------------------|
|     | 祇园小学校、山本小学校、春日野小学校 | 古市小学校、大町小学校、长束小学校、原小学校、原南小学校、长束西小学校 |
| 佐伯区 | 乐乐园小学校             | 五日市中央小学校、五日市南小学校                    |
|     | 石内北小学校             | 大塚小学校、伴南小学校                         |

详情可阅览广岛市的网页和入学通知书。

<https://www.city.hiroshima.lg.jp/education/school/1026018/1009287.html>

咨询：教育委员会学事课 Tel. 082-504-2975



## 有关育儿家庭的援助

子育て家庭を支援しています 「ひろしま市民と市政」10月1日号 (p3)

广岛市设置了下方场所，让孩子和家长们安心使用。

为了让孩子们在生活和学习上养成良好习惯，地区团体工作人员和志愿者提供援助。此外，还可以和其他领域共同照看社区儿童。

### 对象

居住在广岛市的小学生至大学毕业年龄段的孩子（包括未入学的弟妹）及其父母

### 援助内容

- 饮食援助、提供营养餐
- 学习援助、帮助孩子养成良好的学习习惯
- 咨询援助、为大家排除困惑
- 交流援助、和孩子一起玩游戏
- 生活援助、提供文具 等

### 申请

直接向下方实施场所申请

| 实施场所                                                   | 实施时间                                | 咨询 (Tel.)    |
|--------------------------------------------------------|-------------------------------------|--------------|
| 成长森林<br>(中区江波南1丁目7 江波集会所)                              | 第2・4周五<br>15:00~17:00               | 082-559-2323 |
| 户坂 Niko Niko 儿童食堂<br>(东区户坂千足2丁目6-15、<br>东区户坂樱上町5-4-16) | 第2・4周六<br>11:30~14:30               | 082-220-0551 |
| 广岛县同胞支援财团 (南区段原山崎<br>1丁目4-23 Maison Cuore)             | 第1・3周六<br>12:00~14:00               | 082-209-2633 |
| 广岛基督教协会馆空间 komugi (西区小<br>河内町1丁目13-3)                  | 周一・周三 19:00~21:00<br>周五 18:30~20:30 | 082-232-4274 |

|                                            |                                          |               |
|--------------------------------------------|------------------------------------------|---------------|
| 寺子屋<br>(安佐南区古市 2 丁目 15-6-101)              | 周二 15:00~19:00                           | 080-3888-8507 |
| 青少年活动支援中心青空“橡子树”<br>(安佐北区可部 4 丁目 10-8-201) | 周三・周四 16:00~19:00                        | 082-562-2451  |
| 乐乐园 pakupaku 食堂(佐伯区乐乐园 5 丁目 乐乐园公民馆)        | 第 1 周五 17:00~19:30<br>第 3 周四 15:00~17:30 | 090-9060-8077 |

咨询：儿童青少年支援部 电话 082-504-2161

### 有关青年护理者的支援

ヤングケアラーに必要な支援を 「ひろしま市民と市政」 10 月 15 日号 (p3)

根据法律定义，“青年护理者”是指“过度护理家人及照料其日常生活的儿童及青少年。为援助青年护理者群体，政府・地方公共团体设立了专门的咨询窗口

### 青年护理者有哪些儿童和青年，例如下方

- 代替有残疾和疾病的家人做家务、导致上不了学
- 代替家人照顾年幼的兄弟姐妹、没有自己的时间 等

如同上述，青年护理者处于孩子年龄却不能享受正常的童年时光。

### 咨询窗口

儿童咨询中心若草（儿童家庭支援中心）

电话：082-298-0581

工作时间：周一、周二、周四、周五、周六、周日 10:00~19:00

休息日：周三、12 月 29 日~1 月 3 日

※ 青年护理本人，其家属和亲戚朋友都可咨询

### 有关新冠、流感的定期疫苗接种的补助

インフルエンザ・新型コロナウイルスの定期接種を助成します

「ひろしま市民と市政」10 月 15 日号 (p6)



| 対象者                                                                                                        | 自己負担                            |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• 接种日开始 65 岁以上</li> <li>• 接种日开始心脏、肾脏或呼吸器功能有障碍，相当于 1 级残疾人</li> </ul> | 流感疫苗：1,600 日元<br>新冠疫苗：11,800 日元 |
| 上述中的生活保护家庭和非课税家庭免费                                                                                         | 免费※                             |

**接种期间**

到 2026 年 1 月 31 日 ※接种次数：1 次

**接种方法**

请带好定期接种对象的证件（个人番号卡等）去医疗机构。

※ 免费接种的人、需要带生活保护者证明书和介乎保险料纳入通知书等证明。

▶ 上述接种对象以外的人，接种费用自己负担。

**咨询**

| 区  | 电话.          | 区    | 电话.          |
|----|--------------|------|--------------|
| 中区 | 082-504-2528 | 安佐南区 | 082-831-4942 |
| 东区 | 082-568-7729 | 安佐北区 | 082-819-0586 |
| 南区 | 082-250-4108 | 安芸区  | 082-821-2809 |
| 西区 | 082-294-6235 | 佐伯区  | 082-943-9731 |

**11 月、12 月 30 日～1 月 3 日的假日扔垃圾日程表**

11 月の祝休日と 12 月 31 日～1 月 4 日のごみの収集について

节假日时，居住地区的垃圾收集日程如下：

**垃圾的收集日程**

○・・・可以扔。      ×・・・不可以扔。



| 节假日                                       | 可燃垃圾<br>塑料瓶・回收塑料 | 资源垃圾・有害垃圾<br>不可燃垃圾・其他塑料 |
|-------------------------------------------|------------------|-------------------------|
| 11 月 3 日（周一）<br>「文化日」                     | ×                | ○                       |
| 11 月 24 日（周一）<br>※11 月 23 日“勤劳感谢日”<br>的换休 | ×                | ○                       |
| 12 月 31 日（周三）～1 月<br>4 日（周日）              | ×                | ×（※）                    |

※ 有些地区的资源垃圾、有害垃圾、不可燃垃圾、其他塑料类垃圾的收集日有变动。请确认家庭垃圾收集日程表。

关于家庭扔垃圾的方法和分类，请看广岛市官网主页。

<https://www.city.hiroshima.lg.jp/site/kateigomi/363649.html>

咨询：业务第一课 Tel. 082-504-2220



# 广岛市・安芸郡 外国人咨询窗口

❖ 节假日、8月6日、12月29日到1月3日休息

| 地点                                                                                          | 语种   | 日期              | 时间                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|------|-----------------|--------------------------------|
| 广岛国际会议场（3楼）<br>和平公园内                                                                        | 西班牙语 | 周一～周五           | 9:00 – 16:00                   |
|                                                                                             | 中文   |                 |                                |
|                                                                                             | 越南语  |                 |                                |
|                                                                                             | 葡萄牙语 |                 |                                |
|                                                                                             | 英语   | 周五<br>每月第1和第3周三 |                                |
|                                                                                             | 菲律宾语 |                 |                                |
| 安芸区役所（2楼）                                                                                   | 葡萄牙语 | 每月第2周三          | 10:15 – 12:30<br>13:30 – 16:00 |
|                                                                                             | 西班牙语 | 每月第3周四          |                                |
| 基町管理事务所<br>（基町市营住宅商店街2楼）                                                                    | 中文   | 每月第2周二          |                                |
| <b>入国管理局的工作人员受理咨询</b><br>每月第2周五的13:30-16:00的时间段，入国管理局的工作人员在广岛市・安芸郡外国人咨询窗口，受理有关在留资格的咨询（需要预约） |      |                 |                                |

- ❖ 中文咨询员、每月第2周二在基町管理事务所受理咨询。
- ❖ 上方以外的语种的咨询，将使用翻译平板对应。
- ❖ 从外地搬入广岛市开始新生活的人员，根据需求，咨询员将对其介绍有关广岛市的生活指南（需要预约）。

## 广岛市・安芸郡 外国人咨询窗口

广岛国际会议场（和平纪念公园内）  
广岛市中区中岛町 1-5

电话：082-241-5010 传真：082-242-7452

E-mail: soudan@pcf.city.hiroshima.jp

URL: <https://h-ircd.jp/cn/guide/consultation-cn.html>

